

## رادىۋى كوردى مېژوۋى پەخش و دامەزراندن

۱۹۳۹ - ۱۹۴۵

د.محەمەد خدر مولود

زانكۆى جيهان - ھەولېر- بەشى راگە ياندن

### پوختە

لەمانگى تشرىنى دووھى سالى ۱۹۲۰ كە سالرۆژى دامەزراندنى يەكەمىن وئېزگە رادىۋىيە لە جيهان، تا رۆژى ۱۹-۱۱-۱۹۳۹ كە رۆژى پەخشى بەشى كوردى رادىۋى بەغدايە، مېژوۋى مېدىيە كوردى لە ۲۲-۴-۱۹۸۹ وە لە يەكەمىن رۆژنامەى كوردى (كوردستان - قاھىرە) وە مېدىيە كوردى، تەنيا مېدىيە خوڭندراو بوو. لە و مېژوۋە ۱۹-۱۱-۱۹۳۹ مېدىيە بېستراۋىش دەبېتە بەشىكى دېكە كاريگەرى مېدىيە كوردى و قۇناغ بە قۇناغ لەگەل بارودۇخى سىياسىي و كۆمەلەيەتى كۆمەلگەى كوردستاندا گەشە دەكات و سىفاتى قۇناغەكانى كۆمەلگەيش وەردەگرى.

ئېزگەى كوردى لە ساتەكانى دەسپېكى پەخشى و سەرھەلداڭىيە وە لە بەغدا لە رۆژى يەكشەمەى ۱-۷-۱۹۳۹ تا رۆژى ۲۵ ئىلوولى سالى ۱۹۴۵ لە يافا لەفەلەستىن لەدەرەوھى خاكى كوردستان پەخشىيان بۇ گويگى كوردبوو. رادىۋى كوردى تا دەبېتە ئەوراگە ياندنە بېستراۋەى خاوەن تايبەتمەندىيەتى بى و وەك (رادىۋى كوردى) خۇى دەناسىنى چەندىن قۇناغى بېيوە .

تويژەر لەم تويژىنە وە يەدا، باس لە بايەخەكانى رادىۋى كوردى و دامەزراندن و سەرھەلداڭ و دەكا و بەپېويستى دەزانى كەوا تويژىنە وە يەك لە بارەى دامەزراندن و پېشخستنى رادىۋى كوردى بەشىوھى وەسفى و مېژوۋى بخاتە پروو و جوړى رادىۋى كوردىيەكان و ئامانجەكانى ئەو مېدىيە گرنگە شروڤە بكات.

### پېشەكى:

لە بوارى چاپ و رۆژنامەگەرىدا نەتەوھى كورد لە چاۋ نەتەوھىكانى دېكە و بەتايبەتېش نەتەوھى عەرەب و فارس و توركى دراوسىيى درەنگتر ئاشناى كارى رۆژنامەگەرى و چاپ بوو و لەسالى ۱۸۹۸ وە يەكەمىن رۆژنامەى خۇى كە (كوردستان) ھو لەدەرەوھى خاكى كوردستان چاپ و بلاۋدەكاتەو، بەلام لە بوارى رادىۋى و مېدىيە بېستراۋا، كورد زووتر ئاشناى ئەم مېدىيە دەبىن چونكە لەدوای دامەزراندنى يەكەم ئېزگەى رادىۋىيە لە جيهان لە سالى ۱۹۲۰ لە ئەمريكا، لە ئەم مېژوۋە وە دوای ۱۹ سال لە بەغدا، بەشى كوردى رادىۋى بەغدا يەكەمىن پەخشى خۇى بلاۋدەكاتە.

ئەم تويژىنە وەكە، لەسەر رادىۋى كوردى و دامەزراندنى ئەو مېدىيە بېستراۋەى كوردىيە، لە كاتېكدايە گەلى كورد وەك نەتەوھى خاوەن كيانى خۇى نەبوو و لە دوای رېككە و تىنامەى ساكس- پېكۆۋە دابەشكراۋە و لە ولاتى تازە دامەزراۋى عېراقىشدا، وەك نەتەوھى دووھم مامەلەى سىياسىي و كۆمەلەيەتى لەگەل كراۋە درەنگتر لە مېژوۋى سەرھەلداڭى رادىۋى ۱۹۲۰ لە ولاتانى رۆژھەلاتى ناوھراست و ولاتانى دەوروبەر كە رادىۋى ئېزگەيان تېدا دامەزراۋە. لە

دامه زاندىنىش دا وەك بەش و بۇ ماوۋىيەكى كورت پەخشى دەپت، نەك وەك رادىيۇ ئۆزگەي پەخشى رادىيۇ سەربەخۇي خاوەن بەرنامەي ھەمەجۇر.

**بەشى يەكەم: چوارچىوۋەي توۋزىنەوۋە**

**كىشەي توۋزىنەوۋە:**

رادىيۇ كوردى كەئالېكى دىكەي مېدىيى بېستراوۋە، لە مېژوۋى مېدىيى كوردى دا گرنىگى و بايەخى خۇي ھەيە، سەرەتاي سەرھەلدانى لە سالى ۱۹۳۹ وەك پېشەي مېدىيى و پەخشى رادىيۇي بوو و دواتر دامەزاندنى لە ۱۹ تشرىنى دووۋەي ۱۹۴۰ يا ۱۹۴۱ پاشان لە ماوۋى سالىنى ۱۹۴۶ تا ۱۹۶۳ دەكرى وەك تەكنەلۇجىي مېدىيى بېستراۋى كوردى كە كارمەندى كوردى لە لايەنى بەرپوۋەردى تەكنىكىيەوۋە لېكۇلدېتەوۋە. تا دەگاتە ئەو قۇناغەي كە رادىيۇ كوردى سىماو ناوۋەرۇكى وەرگى چەندىن گرفت و ئاستەنگى ھاتۇتە پېش كەخۇيان لە ناسنامە و لايەنى پېشكەوتنى تەكنەلۇجى دەپننەوۋە، ھەروا لە بارەي گويگرەوۋە ماوۋەرەوۋە كەمى گويگرەوۋە سنووردارى پەخشى پچرپچرى رادىيۇكان لە چاو رادىيۇ جىھانى و ەەرەبى و بەھىزى بەخش و بەردەوامى گويگرى گرفتىكى دىكەي رادىيۇ كوردى يە لەو سەردەمى (۱۹۳۹-۱۹۷۱).

توۋزەر لەم توۋزىنەوۋەيەيدا، گرفتەكانى مېژوۋى پەخش و دامەزاندن و پېشخستنى بەشپوۋەيەكى زانستى پالپشت بەسەرچاۋە باوۋەپېكرەوۋەكان دەخاتە روو، لەكاتىكدا كەمى سەرچاۋە يەكپەكە لە گرفتەكانى توۋزىنەوۋەكە.

**بايەخى توۋزىنەوۋە:**

توۋزەر لەم توۋزىنەوۋەيەيدا، بابەتتىكى بايەخدارى بوارى مېدىيى بېستراۋى كوردى لە قۇناغى سەرەتايى سەرھەلدانىدا دەست نېشانكردوۋە و رەھەندەكانى توۋزىنەوۋەكەي بۇ لېكۇلنەوۋە لەسەرئەو بابەتە، بەشەوۋەيەكى زانستى تەرخانكردوۋەولەچۇنەتې پېشخستنى و گەشەسەندى دەكۇلپتەوۋە بەگرنىگى و بايەخەوۋەش شۇقەي گارىگەرىيە ئەرىنپىيەكانى ئەو مېدىيىيە دەكات بۇسەر ھزرى (وەرگر - جەماوۋە - بېسەر) بۇ ھەموو كايە رۇشنىبىرى و كۆمەلەيەتپىيەكان.

لەلەيەكى دىكەوۋەش گرنىگى و بايەخى توۋزىنەوۋەكە لەوۋە سەرچاۋەدەگرېت كەمەبەستى توۋزەرە تپدا ھەولى داوۋە رۇلى(مېدىيىيى بېستراۋە- رادىيۇ) كارىگەرتەر و ئاسانتر بختەرەوۋە لە چاو كارىگەرىتې (مېدىيىيى خويندراۋە - رۇژنامە) بۇ كۆمەلگى كوردستانى لە سەردەمەدا، واتە نېوان سالىنى (۱۹۳۹-۱۹۷۱) لەبەر دوو ھۇكارى گرنىگ:

**ئامانجى توۋزىنەوۋە:**

ئامانجى سەرەكى توۋزىنەوۋەكە برىتپىيە لە گەياندنى زانبارى زانستى لەبارەي دامەزاندن و سەرھەلدانى ئەم راگەياندنە بېستراۋە - رادىيۇ كوردى و رۇلى ئەم رادىيۇيە لە نېو مېدىيى كوردى دا چى بووۋە لە پېشخستنى ھونەر و رۇشنىبىرى كوردى بەگشتى لەدوۋى سەرھەلدانى رۇژنامەگەرى كوردى.

لەلەيەكى دىكەشەوۋە ئەم توۋزىنەوۋە ئامانجى ئەوۋەيە رۇلى رادىيۇ كوردى لە ئاشنابوون كورد بەتەكنەلۇجىي پەخش - ئۆزگەوۋە دامەزاندنى شۇقە بكات.

**مىتۇدى توۋزىنەوۋە :**

ئەو مىتۇدەي كە توۋزەر لە توۋزىنەوۋەكەيدا بەكارھېناوۋە، برىتپىيە لە مىتۇدى مېژوۋى و ھەسفى. توۋزەر بە داتا و مېژوۋولە پەخش و پاشان لە دامەزاندنى رادىيۇ كوردى و شوپىن و كاتەكانى، سەردەم و جۇرو چۇنەتې پەخشى رادىيۇكان لە ماوۋى (۶) سالددا بەوردى شۇقە و باس دەكات.



## سنووری توئیزینه وه که:

سنووری ئەم توئیزینه وه یه، رادیۆی کوردی میژووی په خش و دامه زانندن و پيشكهوتن له سالی په خشى يه كه م رادیۆی کوردییه وه دهست پیده کات و سنووری ئەو ماوه یه له ۱۹-۱۱-۱۹۳۹ له بهغدا پایتهختی عیراق به کردنه وه و بلاووونه وه یه که مین په خشى به شى کوردی رادیۆی بهغدا دهست پیده کات و پاشان په لوی داویت بۆ ولاتانی فهلهستین، لبنان، میسر، ئەرمینیا، ئیران، ولاتانی ئەوروپا، کوردستانی ئیران و کوردستانی عیراق.

هه روا توئیزه بۆ ئەم سهردهم و قوناغی رادیۆی کوردی پۆلینی ئەو رادیۆیانه ی کردوو که له دره وه ی خاکی نیشتمان دامه زاون و په خشیان بۆ خه لکی کوردستان بووه، له گه ل ئەوانه ی له نیو خاکی نیشتماندا دامه زاون و په خشیان بۆ خه لکی کوردستان و گوئیگرانی کوردو غه یه کورد بووه، به لām ته نیا له (۳) په خشى رادیۆی ده دویت و توئیزینه وه که ی بۆ قوناغی يه که می په خشى رادیۆی له ده وه ره وه ی خاکی کوردستان ته رخان کردوو وه له په خش و پاشان دامه زانندی رادیۆی کوردی بهغداش ده کۆلپته وه.

## به شى دووه م:

### چه مک و پیناسه ی رادیۆ:

رادیۆ (Radio یا Audio broadcasting) (وشه یه کی لاتینییه، له وشه ی (رادىوس - Radius) هوه رگیراوه و هاتوو، به مانای (تیشکی نیوه بازنه یی) دیت، ناوه که شى هه ر ئەو مانایه ده گه ی نی په خش و گه یاندى دهنگه به هۆی شه پۆله کانی که هه رۆموگناتیسى یا شه پۆلی نیوه بازنه یی. (د.محمد جمال الفار، ۲۰۱۴م، ص ۱۶)

وهك چه مك و دهسته واژه وشه ی (رادىۆ - Radio) به واتای په خش و گه یاندى و بلاو کردنه وه ی رێك و پێكى هه وال و بهرنامه و گۆرانی ونواندى هونه رى و مۆسیقا و هه ر بابه تیکى دیکه ی میدیایى دیت که تایبه ت بۆ جه ماوه ر - بیسه ر ئاراسته ی ده کړیت و ده نپردریت. (د.محمد جمال الفار، ۲۰۱۴م، ل ۱۶)

له زمانى کوردیدا وشه ی (رادىۆ) واتا فه ره نه نگیه که ی به م جوړه یه:

رادیۆ: گپړپوه، جوړه نامپړیکه به هۆی هپزی کاره با یا پپله وه گۆرانی و ناخواتنی له ئیزگه ی شاران وه دره گری و ده یگپړپته وه. (گیوی موکریانی، ۲۰۱۷، ل ۶۸۸)

### میژووی سه ره لدان و دامه زاندى رادیۆ:

میژووی داهینان و دامه زاندى رادیۆ له جیهاندا، له گه ل دۆزینه وه ی شه پۆلی کورت ده ستپیده کات. (سعد سلمان المشهدانی، ۲۰۱۳، ص ۱۶۰)

له بواری گه یاندى دهنگ دا دۆزینه وه ی زانای ئینگلیزی (کلارك ماکسویل) له بواری شه پۆله کانی کارۆموگناتیسى سالی ۱۸۶۷ و (هپنری جاکسون - بهریتانی) له بواری بیتهدا، له گه ل تاقیکردنه وه و ئەزموونه کانی (گالیلمو مارکۆنى - ئیتالی) و (ئه لیکسه نده ر بۆبۆفی - رووسى) هپچیان سیما و ناوه رۆکی ئەو ئامپیره .

داهینانى رادیۆ له ئەنجامی هه ولێ کۆمه لێك زانا و توئیزه رانی بواره جیاوازه کانی وه کو زانستی سروشتی وماتماتیک و فیزیک بوو به تایبه تی توئیزینه وه کانی تیشك و کاره با. دواى دۆزینه وه ی شه پۆله دهنگیه کان زانایان گه یشتنه ده رئه نجامیکى زانستی له سه ر گۆرپنی دهنگ به شه پۆلی کارۆموگناتیسى، له سالی ۱۸۶۰ دا زانای به ناوبانگ (کلارك ماکسیۆل) بوونی ئەم شه پۆلانه ی سه لماند که ده توانی دهنگ له شوپنیکه وه بۆ شوپنیکتر بگوازیته وه، دواى ئەوه ی زانای ئەلمانی (رۆدۆلف هپرتز) توانی يه که ی پپوانه کردنى شه پۆله کانی دهنگ بدۆزیه وه و ناوی نا (هپرتز) له سالی ۱۸۸۸ دا. (د.مصطفى حميد كاظم الطائي، ۲۰۰۷، ص ۲۰)

داھینەر و زانای لای ئیتالی گۆگلیلمو مارکونی ( Guglielmo Marconi، ۱۸۷۴-۱۹۳۷) تۈانی پەيامىكى دەنگى بىرېت لېرېگى تەلگرافەو لەوکاتەى كە بروسكەيەكى دەنگى بەسەرپووبارى (مانش) دا بۆھورپى فەرەنسىيەكەى نارد كەماوہكەى ۲كم بوو لەسالى ۱۸۹۶، لەسالى ۱۸۹۷ تۈانی ماوہكەى زىادبكات بۆ ۵۵كم) (د.ھانى الرضاء و د.رامز عمار، ۱۹۹۸، ص ۱۵۲)

ماركۆنى لە رېكەوتى ۱۹۰۱/۱۱/۱۲ تۈانى بۆ يەكەمجار پەيامىك بەسەر ئۇقيانوسى ئەتلەسىدا لە ئىنگلەتەر اوھ بۆ كەنەدا ئاراستەبكات، بۆيە ئەم رۆژە بەرپۆزى دۆزىنەوھى رادىو دادەنرېت، لە وېشەوھ سالى ۱۹۰۹ لەگەل (براونى) ھورپى بەھاوہەشى خەلاتى نۆبلىان بۆ ئەم داھىنانە گەورەيەى پېبەخشا. (مەجىد صالح، ۲۰۰۶، ل ۱۳۰)

ماركۆنى لەناردن و وەرگرتى ھېما دوورە ھەزار كىلومەترىيەكاندا بى بەكارھېنانى تەل سەرکەوتنى گەورەى بەدەستھېنا، بووہ سەرەتايەك بۆ پەخشى رادىويى، سەرەپاي سەرکەوتنى لە گواستەنەوھى ئاماژەكانى نيوان كىشورەى ئەوروپا و ئەمريكاي باكورد.

لەگەل ئەوانەشدا پرۆسەى گواستەنەوھى دەنگى مرؤف پروپنەدا تا سالى ۱۹۰۴، واتە ئەوكاتەى سېر (جۆن فلىمىنگ) سەماى كارەباى داھىنا كە بەشېكە لەئامېرەكانى پەخشى رادىو. (حەبىب كەركوكى، ۲۰۰۸، ل ۵۳)

بەلام لەدايك بوونى راستەقىنەى رادىو بۆسالى ۱۹۰۶ دەگەرپتەوھ ، كاتىك زانای بەناوبانگ (رىچ ئالدىسىندۆن) لەزانكۆى (بىتسبرغ) ئەمريكى ھەلسا بەپەخشكردى مۇسىقا بۆسەر كەشتىيە دەرياييەكان لەيەكەم رۆژى ئەو سالەدا ، ئەمەش دادەنرېت بە قۇناغىكى ترى پەرەسەندى رادىو ، لە سالى ۱۹۱۴ يەكەم رادىو لە بەلجىكا لەلايەن كەسېكەوھ بەناوى (برنارد) دامەزرا ، لەسالى ۱۹۲۰ لەئەمريكى و لەسالى ۱۹۲۲ لە بەرىتانىا رادىو دەستى بەپەخشكردى. (د.ھانى رضا و د.رامز عمار، ۱۹۹۸، ص ۱۵۲)

رادىو پرووى لەگەشەكردىكرد لە بىستەكانى سەدەى رابردوودا بەرەو دامەزراوھى بازىرگانى سەرەنجام كۆمپانىكان ھەستان بەدامەزاندنى چەندىن ئىزگەى رادىو وەك شىوازيكى تازە بۆ بلاوكردەنەوھى رېكلام لەكاتىكى كەم دا، بۆيە رادىو لېرە بەدواوھ بايەخىكى زۆرى پەيداكرى. (د.ابراھىم الداقوقى، بدون مكان وزمان، ص ۵۲)

لە ئەلمانىا لەناوہراستى سالى ۱۹۲۰ بەشېوہيەكى لوكالى رادىو دەستى بەپەخشكردى كرد كەنازيەكان ھاتنەسەرھوكم لەسالى ۱۹۳۳ بايەخى زۆريان بەپەخشى رادىو دا بۆيە لەم سالەدا رادىو نزيكەى ۴ مليون گوئىگرى ھەبوو، لەسالى ۱۹۳۹ گەيشتە ۹۷ مليون كەس كە ھەموو بەرنامەكانى بۆ خزمەتى ئايدۆلوژىيائى نازىزم بوو. (د.مەغدىد سەپان، ۲۰۰۰، ل ۲۰)

لە كۆمارى چىنى مىللى يەكەم وېستگەى رادىو لەسالى ۱۹۳۱ دانرا لەشارى (شەنگەھى) كە رادىويەكى بازىرگانى بوو بىاويكى ئەمريكى دروستىكرى ، ھەرۋەك كۆمەلېك ئەمريكى بەرنامەكانى ئەم رادىويەيان ئامادەدەكرى بۆئەوھى پەخش و بلاوبكرىتەوھ، ھەرۋەھا ھەردوونازانسى (رېوتەرز) و (ملنگتۆن) بەشېوہيەكى بەردەوام و رۆژانەى بۆ رادىو كە سەرچاوھى زانىارىيەكەى بوون، دوانزە غازفېش ھەلدەستان بەپېشكەشكردى تراكى موزىك بۆى. (د.مجد الهاشمى، ۲۰۰۴، ص ۱۳)

لەسەرەتاي بىستەكانى سەدەى رابردوودا رادىو بەشېوہيەكى بەرفرانان لەناو ولاتانى پېشكەوتووى پېشەسازىدا بلاووبوويەوھ ، لە سويد لەسالى ۱۹۲۱ رادىو بەرنامەكانى لەنيوان شارى (بۆدن ) و(لول يۆ) پەخشكرى، لە يەكېتى سۆقىيەتى جاران لەسالى ۱۹۱۸ لەتاقىگەوھ پەخشى رادىو دەستىيېكرى بەلام يەكەمىن پەخشان لە سالى ۱۹۲۲بوو، وتارى يەكەمى (لېنين) یش لەكۆتاي ھەمان سالدا لەم رادىويەوھ پەخشكرى. (د.مەغدىد سەپان، ۲۰۰۸، ل ۱۲۸)



لەكاتژمىر ٦ ى ئىوارە ى رۆژى ٣١ ى ماىۋى سالى ١٩٣٤، بۇ يەكەم جار خەلكى مىسر دەنگى "ئەحمەد سالم" يان بىست وەك يەكەم بىزەرى رادىۋى مىسر بۆئەمەش ئاھەنگىكى گەورە پىكخرا. (د. فوزىة فەيم، بدون تاريخ، ص ١٣) وپراى ئەو بابەتە كورت و بچووكة مېدىيانەى ئەوسا بە بېتەلىش لە نېوان شاران ولە وشكايەوہ بۇ نېوكەشتىيەكانى دەرياو زەرباكان پەخش دەكران ھەر نەبوون بەو ئامپرو دەسگا رادىۋىيەى تا ئەو پېشخستن و چاككرنە پېشكەوتوو و سەرکەوتووانى ماركۆنى لەسەر توپزىنەوہ زانستىيەكەى (ھېرتز) لە بېتەلدا سالى ١٨٩٤ (لە تاقىگەى - كارگەكەى) خۆى لە نېو مالىكەى دا ئەنجامى دا و بوو بە داھىنەرى. بۇيە گوالىلمۆ ماركۆنى پېشەنگى ئەو داھىنانە وەردەگرېت و كاتى ئەو ئامپرە لەگەل خوى دىئېتە لەندەن لە سالى ١٨٩٦ نەوہى پەخشى رادىۋى لەدايك دەبى و دەتوانى ئەم ئامپرە دەنگىيە بابەتەكان بگەيىنېتە نېو كەشتىيەكانى نېو زەرياو دەريا دوورەكان، بەتاييەتېش كەشتىيەبازرگانى و جەنگىيەكان، وەك ئەوساش گوتراوہ: (اسا برىغز و بېتر برك، ترجمة د. نورالدين شىخ عبىد، ٢٠١٧، ٣٠٦)

(ئەو پېشكەوتنى بەپەلەى مېدىا لە بەردەستى كرېكارېكى ئەندازىار بەخۆيەوہ بىنى، زۇر زىاترو پېشكەوتوو ترە لەو پېشكەوتنەى سىياسەتمەدارو و تەبىزانى سىياسى، ھىنايانە دى). (اسا برىغز و بېتر برك، ترجمة د. نورالدين شىخ عبىد، ٢٠١٧، ل ٣٠٨)

لەدايك بوونى ئەم قۇناغەى مېدىا كە بە (نەوہى پەخشى رادىۋىيەى) و مېدىاى بىستراو ناسرا لە لاين كۆمپانىاى وىستىنگاھوسى ئەمرىكى لە پرۆسەى دروستكردى ئامپرەكە بەھەمى دروستكردى يەكەم ئىزگەى رادىۋىيەى لە شارى بترسبرگى ھەرىمى بنسلفانىاى ئەمرىكى لە تشرىنى دووہمى سالى ١٩٢٠ لېكەوتەوہو رادىۋودەزگای پەخش دادەمەزىندرى و گەرماو گەرم لە سەروبەندى ھەلمەتى ھەبۇاردنى سەرۆكايەتى ئەمرىكا پىداوېستى و كارىگەرى ئەو رادىۋىيە زىاتر و باشتر بەدىار دەكەوېت، كاتى يەكەمىن پەخشى ئەم دەسگايە راگەياندى ئەنجامەكانى ھەبۇاردنى سەرۆكايەتى دەبى و ھەوالى سەرکەوتنى (وارىن ھاردنگ) وەك براوہى يەكەم سەرۆك، يەكەم ھەوال دەبى بەر لەوہى لە رۆژنامەكان بلاءو بېتەوہ، رادىۋوكە راستەخۆ لە كات و ساتى راگەياندى ئەنجامەكاندا، ھەوالەكە پەخش دەكات و ھەرگى - بىستەر يەكسەر و ھرىدەگرې و گوپى لى دەبېت. ئەم رووداوہ مېدىايەى رادىۋى كۆمپانىاى وىستىنگاھوس لە مېژوودا بوو تە يەكەمىن كارىگەرىيەتى مېدىايەى. (سعد سلمان المشهدانى ل ١٦٢)

لەساوہ، رادىۋ وەك دەسگای تازەى پەخشى مېدىاى بىستراو لەگەشە سەندن و پېشكەوتن دادەبى و دەبېتە (سەرچاوہى باوہر پىكراو) ى بىستەر و ھەرگى. ھۆكارى ئەوہى كە رادىۋ لەگەل سەرەتاي مېژووى لەدايك بوونى يەوہ دەبېتە سەرچاوہى باوہر پىكراو بۇ ئەوہ دەگەرېتەوہ كەوا دۆزىنەوہى رادىۋ لە ئەنجامى داھىنانەكانى پېشوو ترى بوارەكانى كەھرۆمۇگناتىسى و شەپۆلى كورت و بېتەل و تەلەفۇن دا وەك دەنگ و گەيشتنى دەنگى بەرامبەر لە تاقىكرنەوہى دا سەرکەوتوو بوو و جەماوہرگەر ھەموو توپزەرو تاكەكانى نېو كۆمەلگاش نەبووبىن، ئەوا دەستەبۇرانى نېوگۆمەلگا لە چىنى سەرمايەدارو بازرگانان تا دەسترۇبىشتوان و بەرپرسانى مىرى و سەربازى و سىياسى سوادىكى زۇربان لى و ھەرگرتبوو، بۇراپەراندىن و راىكردى كاروبارىپوويستى رۆژانە و فەرمى و كەسىبى باشتىن گەيپنەر بوونە كە (و ھەرگى - بىسەر) بەرامبەر بى گرفت و لە ئان و ساتى خۇيدا پەيامەكەى (ئېنەر) ى پىگەيشتووہ.

## چەند زاراۋەيەكى پەخشكردن لە رادىۋدا:

۱- پەخشەكانى شەبەق: (پاسەوانى بەربەيان)، الاذاعات الفجر (دورية الفجر)  
زاراۋەيەكە، بەھەندى ئىزگەي پەخشى دەلېن، كە كاتىكى زۆرى بەيانى ھەلدەبۇرېن بۇ پەخش، سەعاتىك يان  
دووان بەردەوام دەبىت، ۋەك ھەندى پەخشى ئايىنى، يان تايىت، كە

رۇژانە شەپۇلى بازىرگانى بەكرى دەگرىن بۇ پەخش، لە ۋ كورته كاتانەدا. (جمال عبدول، ۲۰۰۶، ل ۱۵۷)

۲- رەشە پەخش: إلیزاعة السوداء (Black Radio)

زاراۋەيەكە، بە ۋ پەخشە نەپنىانە دەوترى كە شوئىنى پەخشەكەيان و ئاراستەكانيان نازانرېت، ھەروەك بە ۋ  
ئىستىگەي رادىۋىيانە دەوترى كە ھەوالزانى دەولەتتىكى دوژمن دەستيان بەسەردا دەگرىن بۇ ئەۋەي ئاشكرای بكن و  
درىژە بە پەخشكردن دەدەن بۇ ئەۋەي كەس پاستى پووداۋەكە بزائىت.

۳- رادىۋى سې: إلیزاعة البيضاء (White Radio)

ئە ۋ پەخشە ئاشكرایەيە كەسەر بە لایەنى ناسراو يان بەناۋى دەولەت يان حوكومەتتىكى حزبىەۋە دەدوئىت و  
سیاسەتى دەردەبىت و برەو بە باۋەرەكانى پەيدا دەكات. (جمال عبدول، ۲۰۰۶، ل ۱۵۷)

تەشەنەسەندى پىشەي میدیای بیستراۋ لە جیھاندا:

لە میژووی دروست كردنى یەكەم ئىزگەي رادىۋ ودامەزراندنى ئەم میدیا بیستراۋە، لەلایەن كۆمپانیای  
ۋېستىنگھاۋسى ئەمرىكى لە تشرىنى دوۋەمى سالى ۱۹۲۰ تا دەگاتە یەكەمین پەخشى (دەستەي ئىزگەكانى بەرىتانى-  
B.B.C) لە بەرىتانیا لەسالى ۱۹۲۲ ۋە تا ۱۹۲۵ بەرىتانىيەكانى پىداۋىستى ۋلاتەكەيان بۇ رادىۋ و ئە ۋ میدیا تازەيە بە  
دامەزراندنى (۹) ئىزگەي رادىۋ دابىن دەكەن.

لە ۋلاتانى جیھانىش بەیایەخەۋە روو لە دامەزراندن و پاشان پىشخستنى دەكەن، بە شىۋەبەك كۆمپانیكان  
دەكەۋنە مملانى و كېركى بۇ داھىنانى باشترو دامەزراندنى پتەۋەترىن رادىۋ. ئە ۋ مملانى و كېركىيەش ئەۋكاتە  
بەدىار دەكەۋى كە دامەزراندنى بەھىزترىن رادىۋ لەلای رووسەكان بەرھەم دىت و ئىستىگەيەكى بەھىز لە مۇسكۆ لە  
سالى ۱۹۲۲ بە توانای ۱۲ كیلوۋات دادەمەزرىن و رادىۋكەيان بۇ ئەۋسا بەھىزترىن و گەرەترىن رادىۋ دەبى لەسەر  
ئاستى جیھاندا. (یوسف مرزوق، ۱۹۷۴، ص ۵)

دوای ئە ۋ رووداۋە مەزەنە میدیایە لە بەرىتانیا ئىزگەيەكى رادىۋى بەھىز ۋەك ھى رووسەكان ھەر لەسالى ۱۹۲۲  
دادەمەزرى، و فەرەنسا رادىۋى (بورجى ئىقل) و لە ئەلمانیا ۋلاتانى دى ئەۋروپى و ئەمرىكىيەۋە ئىزگەي رادىۋى  
بەھىزۋە توانای زیاتر دادەمەزرىن تا پەخشیان بگاتە شوئىنە دوورەكان و ئەم چاۋلىكردنەۋەيەي یەكیتى سۆقىتە  
ئەۋسا لە دوو لایەنەۋە سوود بەخش دەبىت:

یەكەم: تەكەلۇژىای دروستكردنى ئامىرى رادىۋ و ئىزگە دەبىتە پىشەيەكى گرنگى تەكەلۇژىای میدیایى ھەمیشە  
پىشكەتو وپر لە داھىنانى ئەۋپىشەسازىیە رەنگىنەي كە ناۋى دەسگایى رادىۋىيە.

دوۋەم: فرەوان بوونى پرۇگرامەكانى پەخشى رادىۋى، بەرادەبىك ھەر بە پەخشى ھەۋال و گەياندى پەيامە  
تايىتەيەكان ناۋەستى، بەلكو تەۋاۋى بوارەكانى میدیاو رۇشنىبرى و ھونەرى و سیاسى دەگرىتەۋە تا لەسالى ۱۹۳۳  
كە ھیتلەر حوكمى ئەلمانىای گرتە دەست، كەسەردەم سەردەمى دوای جەنگى جیھانى یەكەم بوو، بیروباۋەرى  
شوعیەت لەپەرەسەند دابو بەھۆی پەخشى رادىۋكەي مۇسكۆ خەرىكى ئەۋەبوو تەۋاۋى ئەۋروپای رۇژناۋا بتەنى،  
ھیتلەر ئەركىكى دىكە بەرادىۋى ئەلمانیا دەسپىرى و بەرنامەي تازە بەناۋى (پرۇپاگاندەي نازى) دەخاتە نىو رادىۋ و



په خشی گه یشتن به دوورتین شوین ده بیته ئه رکی پیشکه وتنی ته کنه لوجیاو هونه ری گه یاندن. (سعد سلمان المشهدانی، هه مان سه رچاوه، ل ۱۶۴)

تا سالی ۱۹۳۳ ئیزگه له ئه وروپا و ئه مریکا گه بیته لووتکه ی پیشکه وتنی، جگه له ولاتی مه غریبی عه ره بی نه بی که فهره نسبییه کان له سالی ۱۹۲۸ ئیزگه یان له دامه زران له و میژوو به سه ره وه، له رۆژه لاتی ناوه راستدا له عیراق له سالی ۱۹۳۶ له لبنان له سالی ۱۹۳۸ ئیزگه ی رادیو داده مه زری و ولاتی ناوچه که سال له دوا ی سال و ئیزگه ی رادیو ی خویان داده مه زریین.

### دامه زرانندی ئیزگه ی رادیو له عیراق:

سه ره تای دامه زرانندی به که مین ئیزگه ی رادیو ی عیراق له به غدا بۆ رۆژی ۲۲-۳-۱۹۳۲ ده گه ریته وه، کاتی فه رمانگه ی پۆسته و بروسکه ی عیراق به که مین ئه زموونی په خشکردنی بیته لی له کاتزمیر (۸:۱۰) ی به یانی و پاشان کاتزمیر (۱۰:۰۰) ی شه و ده ستیکرد، له سه ر ئه و بیته لانه ی که بروسکه ی بازگانن بیان ده گواسته وه په خشه کان ئاماده کاری بوون بۆ گواسته وه ی وتاری مه لیک فه یسلی به که م له ئاهه نگی کردنه وه ی پیشانگای کشتوکالی - پیشه سازی له به غدا. (سعد سلمان المشهدانی، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۱۷۴)

په خشه کانی ده قی و تاره که ی مه لیک فه یسه لی به که م له سه ره شه پۆلی (۵۳۰) مه تری و (۶۷،۱۲) مه تری تاقیکرا به وه و خه لک گوئی لی له بو و به بایه خه وه گوئیستی بوون.

ئه م په خشه ئه زموونییه (۹) رۆژ به رده وام بوو، له رۆژی ۱-۴-۱۹۳۲ به هۆی مایکرو فۆنه وه راسته وخۆ رپوره سمی ئاهه نگی کردنه وه ی پیشانگایه که گواسترایه وه، ئه زموونی گواسته وه ی راسته وخۆ له ستۆدیوی ئیزگه وه له فه رمانگه ی بیته لی به غدا له (باب الشرقی - بغداد) بۆ شوینی پیشانگاکه له (باب ولموعه زه می به غدا) له سه ره شه پۆلی ۴۹ مه تری و ۹۰۰ مه تری پاش ئه وهات که هه ندی گۆرپانکاری هونه ری له ناردن و په خش دا بکریت.

دوا ی سه رکه وتنی ئه و گۆرپانکارییه، هه نگاو به هه نگاو په خشی رادیوی له به غدا به چه ندین تاقیکردنه وه دا تیده په ری و ئه زموونی تازه به خۆیه وه ده بینی و تا ده بیته ئه و ئیزگه رادیوییه خاوه ن به رنامه یه ئه م قوناغانه تیده په ریین:

۱- فه رمانگه ی بروسکه و بیته ل له به غدا له رۆژی ۲۷-۱-۱۹۳۵ په خشی ئه زموونی له رۆژیکدا به م جۆره پیشکه ش ده کات: په خشی به که م کاژیر (۷) ی ئیواره، په خشی دووه م کاژیر (۸) ی ئیواره، په خشی سییه م کاژیر (۸) ی ئیواره.  
۲- له رۆژی پینجشه ممه ۷-۲-۱۹۳۵ به ریوه به رایه تی پۆسته و بروسکه ئیزگه یه کی رایوی له فروکه خانه داده نیته داده نیته و هۆلی گوئیگرتن بۆگه شتیارو رۆژنامه وانان داده مه زریین، تا گوئیستی په خشی ئیزگه که بن. (د. ماجی الحوانی، ۱۹۸۲ ص ۲۰۲)

۳- رۆژی ۶-۲-۱۹۳۵ رۆژنامه ی (ئیستقلال) به رنامه کانی رادیو ی به غدا له سه رلا په ره کانی په خش ده کات ئه مانه ی خواره وه هه ندی له برگه کانی به رنامه که ن:

- مۆسیقای ئه فره نجی (رۆژئاوا)

- رۆلی (کل من یزداد) نواندن: سه لیمه پاشا

- چه قچه قه ی (دای خۆشه ویستی) سه لیمه پاشا

- دابه شکردنی که مانجه: سالح تکریتی

- دابه شکردنی قانون: عه زووری بلاس

ھەروا لە رۆژى ۲۱-۲-۱۹۳۵ ئەزمونى سىيەمى پەخشى رادىيوى لەسەر شەپۆلى ۴۸،۹۲ مەتر بەرنامەكانى فرەوانتردەكات و برگەى زياترلەخۆ دەگریت .

۴- بەرپۆهەرايەتى گشتى پۆستەو بروسكە بايەخى زياتر بە كارى رادىيوى و دامەزراندنى ئىزگە دەدات و چ بۇ دەستەبەرکردنى بېژەرۆ پېشكەشكاران يا مۇسقاژەن و گۆرانىبېژان تا دەستەبەر كردنى ئامپەرەكانى ناو ستۆديۆ و ئامپىرى پەخش و بينايەى ئىزگەدا بۆيە ئەم پرۆژەيە دەچىتە وارى جىبەجىكردن و لە رۆژى ۱-۲-۱۹۳۶دا دەبىتە پرۆژەى پەخشى ئىزگەى كاتى و لەبەر تەواو نەبوونى ژووور و بينايەى ئىزگەى رادىيوى بەغدا. (سعد سلمان المشهدانى، ۲۰۱۳، ۱۸۱) لەرۆژى ۱۰-۶-۱۹۵۳ پەخشى فەرمى ئىزگەى بەغدا دەسپىدەكات و لەسەر شەپۆلى ۳۹۱ مەتردرېژى و تواناى ۷۶۷ كىلۆسايكل لە كاژېر ۸ى شەو تا ۱۱ى شەو پەخشەكانى دەست پىدەكات .

۵- دوابەدواى بۆلۆبوونەهوى پەخشە ئەزمونىبەكان و سەرکەوتنى گەياندى بەرنامەكانى ئىزگە بە گوئىگرو بيسەرانى، رۆژى پىنشەممە ۲۵-۶-۱۹۳۶ لىزنەى ئىزگە بەسەرۆكايەتى خەليل ئىسماعيل بەرپۆهەرى مەعاريف برياردا پەخشى رادىيوى عىراق لە ۱-۷-۱۹۳۶ دەست پىكات بەشپۆهەيەكى فەرمى بەرنامە بۇ دارىژراومانگانه ۶ جارپىت. ئىوارەى ئەو رۆژە ۱-۷-۱۹۳۶ لە مېژووى عىراق و شارى بەغدادا ساتىكى ئاسايى نىيە، بەلكو ئىوارەيەكى مېژوويى يە، خەلك لە چايخانەو قاوہخانەو شوپنە گشتىبەكان كۆبوونەتەو و گوئى لە رادىيۆ دەگرن. پەخشەكانى ئەو رۆژە لە كاژېر ۸ى ئىوارە بەدەنگى (بولبولى ئىزگە) كە ئاماژەبوو بۇ كردنەهوى ئىزگە دەست پىدەكات. (سعد سلمان المشهدانى، ۲۰۱۳، ۱۸۴).

رۆژى ۱-۷-۱۹۳۶ رۆژىكى گرنگە لە رووى راگەياندى و پەخشى ئىستگەيى- ئىزگەيى رادىيوى عىراق، چونكە پەخشى ھەوال و بەرنامەو وتارو گۆرانى ... تاد بەھۆى رادىيۆو لەو مېژووى سەرەو دەستى پىكرد و رووداوەكەش ناسراو بە (رۆژى دامەزراندنى ئىزگەى بى تەل - لاسلكى) و بۇ يەكەمىن جار بېژەرۆكى عىراقى بەناوى (عەبدولستار فەوزى) لە ۱ى تەموزى سالى ۱۹۳۶ بەزمانى عەرەبى گوتى (ھنا المحتە الاذاعة اللاسلكيه للحكومە العراقىە فى بغداد - ئىرە ئىزگەى بى تەلى حكومەتى عىراقە لە بەغدا). (باكورى، ۲۰۰۹، ۴ل)

رۆژى ۱-۷-۱۹۳۶ لەمېژووى مېدياى عىراقى دا بەرۆژى دەستپىكى فەرمى ئىزگەى رادىيوى بەغدا دادەنریت.

#### بەشى سىيەم

#### پەخشى ئىزگەى رادىيوى بەغدا بە زمانى كوردى :

ھەلگىرسانى شەرى دووھى جىھان لەسالى ۱۹۳۹ وە باشترىن دەرفەت و ھەلومەرجى لەباردەبى و بۇ بىرکردنەو لە دامەزراندن و پەخشکردنى رادىيوى بە چەندىن زمان لەرۆژەلەتە ناوہراست و ئەفرىقا دا تا زلھېزانى ئەم جەنگە مەزنە بتوانن پەيامى خۆيان بەزمانى نەتەوہەكانى ناوچەكە جگە لە زمانى عەرەبى بگەيىننە ھاوپەيمان و لايەنگرانى خۆيان لە نەتەوہى جىاجىاي ناوچەى ئەفرىقا و رۆژەلەتە ناوہراستدا، بەتايبەتیش بەرىتانييەكان لەبەر بەرژەوہەندى خۆيان و دژى ئەلمانىاي نازى و دزايەتى كردنى ھىزوتواناكانى نازىت لە ناوچەكەدا جا لە بەغدا بووبى يا بەيرووت يا قاھىرە يا لەفەلەستىن و شارى يافا لە سالى ۱۹۳۹ بەدواوہ ئىزگەيان جگەلەوہى بە زمانى عەرەبى دامەزراند بەزمانانى كوردى و فارسى و ئىنگلىزىش ھەوال و پرۆپاگەندەيان دەخویندەوہ. (باكورى، ۲۰۰۹، ۴۰ل)

له عێراق دا دواى دامه‌زاندنى ئیژگه‌ى به‌غدا به‌شپوه فه‌رمیه‌که‌ى له ۱-۷-۱۹۳۶ دا، له رۆژى یه‌کشه‌مه‌ى ۱۹-۱۱-۱۹۳۹ یه‌که‌مین په‌خشی رادیۆی به‌زمانى کوردی به (کامل ئەمین) سپێردرا هه‌وآل به‌زمانى کوردی بخوینێته‌وه. ئەو ئەرکه‌ى به‌ یه‌که‌مین بیژهرى کوردی کامل ئەمین سپێردرا به‌ هاوکارى دوو له‌ فه‌رمانبه‌رانى وه‌زاره‌تى ناوخۆى عێراق بوو. (باکوری، ۲۰۰۹، ل، ۱۹۸)، ده‌سپیکى ئەم په‌خشه‌ سه‌ره‌تا له ۱۵ ده‌قیقه تیپه‌رى نه‌ده‌کرد هه‌مان به‌نامه‌ى رادیۆى عه‌ره‌بى به‌غدا بوو. سه‌ره‌تای په‌خشی رادیۆی کوردی له ئیژگه‌ى به‌غدا دا له‌سه‌ر هه‌مان ئامپرو ده‌زگاكانى په‌خشی رادیۆی و ژووو ستۆدیۆى ئیژگه‌ و کارمه‌ند و فه‌رمانبه‌رانى ئیژگه‌ عه‌ره‌بیه‌که‌ى به‌غدا که رۆژى ۱-۷-۱۹۳۷ به‌فه‌رمى دامه‌زراوو په‌خشی خۆى ده‌ست پیکرد و ماوه‌که‌ى سه‌ره‌تا بۆ ماوه‌یه‌ك له هه‌فته‌ى دوو رۆژ بوو له ماوه‌ى (۱۰-۱۵) ده‌قیقه، هه‌ر له‌هه‌مان خانوو گه‌ره‌کى (سألحیه‌ى) به‌غدا کامل ئەمینى بیژهرى کوردی ده‌چوووه شوینى بیژهر عه‌ره‌بیه‌که‌و پاش چهند ده‌قیقه‌ییک له‌په‌خشی قه‌وانى کوردی، چهند ده‌قه‌ییکیش هه‌وآل به‌زمانى کوردی که له هه‌وآله‌عه‌ره‌بیه‌که‌ وه‌رگێردراوو ده‌خویندرايه‌وه.

به‌هه‌موو بارێکه‌وه ئەو رۆژه ۱۹-۱۱-۱۹۳۹ رۆژیکى میژوو گرنه‌گه له میژوو میدیای بیستراوى کوردی و بۆیه‌که‌مین جار زمانى کوردی ده‌چیتته‌ نیو په‌خشی رادیۆی و بیژهر (کامل ئەمین) وه‌ك یه‌که‌مین کارمه‌ندى رادیۆی و وه‌ك یه‌که‌مین بیژهرى کوردی ناوى له‌و کاروانه‌ى میژوو میدیای بیستراوى کوردی تۆمارکراوه.

### به‌شى کوردی رادیۆى به‌یروت:

له میژوو په‌خشی رادیۆدا به‌زمانى کوردی، رادیۆى کوردی به‌یروت، که به‌ به‌شى کوردی له رادیۆى به‌یروت ناسراوه، له‌گه‌ڵ هه‌لگێرسانى جه‌نگى جیهانى دووهم و به‌مه‌به‌ستى دژایه‌تى کردنى هیتله‌رو نازیه‌ت، حکومه‌تى فه‌ره‌نسا له به‌یروتى پایته‌ختى لبنا رادیۆیه‌کى فه‌رمى حکومه‌تى دامه‌زاند. (باکوری، هه‌مان ۲۰۰۹، ل، ۱۸۶) بۆ ئەوه‌ى بیستهران و گوێگرانى غه‌یره عه‌ره‌بیه‌ش له نیازو مه‌به‌ستى حکومه‌تى فه‌ره‌نسا بێبه‌ش نه‌بن، به‌تایبه‌تیش نه‌ته‌وه‌ى کورد وه‌ك نه‌ته‌وه‌یه‌کى رۆژه‌لاتى ناوه‌راست و له نیوان ولاتانى سووریاو لبنا و عێراق و تورکیا و ئیران و یه‌کیتى سؤفیه‌تى جاران په‌رش و بآلأوبوونه‌ته‌وه و به‌تایبه‌تیش بۆ کوردانى به‌یروت و سووریا و تورکیا و عێراق رۆژى ۵-۳-۱۹۴۱ په‌خشی رادیۆى به‌شى کوردی له ئیژگه‌ى لوبنان بۆ ماوه‌ى دوو کاژیر ده‌ستى پیکرد. (وه‌سفى حه‌سه‌ن رڊینى، ۲۰۱۱، ل، ۲۵)

له ماوه‌ى ئەم دوو کاژیره‌ى رادیۆکه‌دا به‌زمانى کوردی ده‌نگ و باس و گۆرانى په‌خش ده‌کران، هه‌ندئ جاریش به‌نامه‌ى رۆشنبیری ئاراسته‌کراو.

ئەم به‌شه‌ى رادیۆى کوردی له به‌یروت بۆ ماوه‌ى دوو ساڵ به‌رده‌وام بوو، واته له‌سالى ۱۹۴۳ له‌په‌خش کردنى به‌زمانى کوردی وه‌ستا، له‌و ماوه‌یه‌دا چهندین نووسه‌رى دیارى کورد له‌و به‌شه‌ى رادیۆى به‌یروت کاریان کردوووه له‌وانه: نووسه‌رانى ناودار د. کامران به‌درخان و د. نوره‌دین زازا که زمانى فه‌ره‌نسیان به‌باشى زانیوووه.

### به‌شى کوردی رادیۆى رۆژه‌لات له فه‌له‌ستین – یا‌فا:

هه‌ر له‌سه‌رده‌مى جه‌نگى جیهانى دووهم دا به‌ریتانیا چۆن له به‌ره‌کانى جه‌نگ دژى ئەلمانیاى نازى بوو، ئاوايش له‌بوارى راگه‌یاندن دا به‌تایبه‌تیش له‌بوارى ئیژگه‌و رادیۆوه له‌دژى ئەلمانیاو هیتله‌ر له (الشرق الدنى) له‌ندن، له‌دژى رادیۆ و ئیژگه‌ى عه‌ره‌بى به‌رلین (هنا برلین – الإذاعة العربییه فى المانيا) و (یحى العربى) (یونس بحرى موسلاوى) بیژهره‌ سه‌رج راکیشه‌که‌ى ئەو رادیۆیه، به‌رتانیا ئیژگه‌ى رادیۆى ریزه‌لاتى له فه‌له‌ستین به‌ناوى (محطه الشرق الدنى للاذاعه العربییه) دامه‌زاندن. ئەوسا سالى ۱۹۴۱ بوو فه‌له‌ستین هه‌ر له‌ژیر حوکمى ئیمپریالیزمى به‌ریتانیا بوو.



بۇ ئەۋە ئېزگە يەككى بەھىز بىن و ركابەرى رادىۋى (ھنا برلین) و (يونس بحرى) بكات، بەرىتانيا چەندىن كارمەندى  
عەرەبى ناردە لەندەن بۇ بەشدارىكردن لەو خولەى بۇ ئەم مەبەستە كرابۆۋە، تاكارمەندى لېھاتوو شارەزاي بواری  
ھونەرى و تەكنىكى سەرکەوتوو پېراىگە يېنىت.

ھەرواش كەوتەۋە، كاتى ئېزگەكە لە سەرەتاي سالى ۱۹۴۲ لە بەھارى ئەوسالەدا دەستى بەپەخش كرد، ھەر لە  
دەسپىكى بوۋە ماىەى سەرنجى گوپگرانى عەرەبى و دانىشتوانى ولاتانى عەرەبى بۇخۇى راکپشا و گوپگرو  
بېسەرىكى زۆرى لەدەۋرەى خۇى كۆكردەۋە و بوۋەبەكپك لەورادىۋىانەى ركابەرى سەرەكى رادىۋكەى (ھنا برلین) بى  
و جگە لە دەنگ و باس و بەرنامە و بابەتى مىدىيى، بابەتى ئەدەبى و رۇشنىبىرى گشتى و شىعرو وتارى بەپېزى لى  
پەخشەدەكرا.

سەرەتاي پەخشى ئېزگەى رۇژھەلات بە زمانى عەرەبى و ئىنگلىزى بوو، دواى ئەۋەى ژمارەبەك نووسەر و  
رۇشنىبىرى ديارى كورد بەشپوۋەبەكى فەرمى و لەسەر داواى حكومەتى بەرىتانيا لە حكومەتى عىراق لە بەغداۋە بە  
فەرمى بۇ فەلەستىن دەنپردرېن، پەخشى ئېزگەكە بەزمانى كوردى لە ماۋەى (۲۴) كاژېردا بە (۲- دوو) كاژېر دەست  
پېدەكات كاژېرىك بە رۇژ و كاژېرىكىش بە شەو. ھەردوو كاژېرىش بەدەنگ و باس و وتارى سىياسى و بەرنامەى كورت  
و گۆرانى بەسەردەچېت.

لەبواری وتارەى رادىۋىى دا بەتايبەتېش وتارى سىياسى نووسەرى فەلەستىنى ئەحمەد دەباغ بەزمانى عەرەبى  
دەپنووسى و گۆرانى شاعرىش ۋەرىدەگېراپە سەرزمانى كوردى و لەبواری گۆرانىش دا گۆرانى (دەمى راپەرىنە -  
سرود، گولەگەنم و گولى خويناۋى) لە ھۆنراۋەى گۆران و رەفىق چالاك بوون پەخش دەكران سەربارى گۆرانى  
حەسەن زېرەك و حەسەن جىزىرى و مریەم خان.

لە كارمەندەكانى دېكەى ئەم رادىۋىە رەمى قەزازو رەۋف كەرىم بەگ دوو كارمەندى دېكەى ديارى ئەم رادىۋىە  
بوون.

ئەم رادىۋىە تا ئەپلۋولى سالى ۱۹۴۵ لە پەخشى ۲ كاژېرى بەزمانى كوردى بەردەۋام بوو. (ۋەسفى حەسەن رېنى،  
۲۰۱۱، ل ۲۶)

### دامەزراندنى رادىۋى رادىۋى كوردى لە بەغدا:

دەبى دان بەوراستىبە بىنپىن ۋەك چۆن پەخش و دامەزراندنى ئېزگەى رادىۋى بەغدا بەرەزامەندى و لەبەر  
بەرژەۋەندىبەكانى بەرىتانيا ۋادارودەستەكەى بوۋە، ئاۋايش پەخشى بەرنامەى رادىۋى بەزمانى كوردى لە ھەمان  
ئېزگەو رادىۋى دا لەبەر خاترى چاۋى رەشى كورد نەبوۋە، يا لەبەر خاترى جەماۋەرو گوپگرى كوردى كوردستانى عىراق  
نەبوۋە تا گوئى لە ئاۋاز وسترانى كوردى بگرن ۋەك ئەنجوۋمەنى نوپنەرانى عىراق لەۋەلامى داۋەكارىبەكەى ئەمىن  
زەكى بەگ و توفىق ۋەھبى ۋاى پېشان دەدات. (بابى لالۇ كەمال رەئوف محەممەد، ۲۰۱۴، ل ۹۲)

بەرىتانيا لەسەرەتاي جەنگى جىھانى يەكەم بۇ مەملەنىپى و پاشان دژاىەتى كردنى ئەلمانىاي نازى بايەخىكى تەۋاۋ  
بە مىدىيى بېستراۋ دەدات لە ناۋچەكەدا و دژى رادىۋى بەھىزى (ھنا برلین) نەك ھەر بايەخى بەرادىۋى و دامەزراندنى  
لە عىراق دا، بەلكو لە چەندىن ولاتانى ناۋچەى رېژھەلاتى ناۋەراستىش ھەمانكارى بە بەرنامە ئەنجامدا.

سەبارەت بە نەتەۋەى كوردىش لە كوردستانى عىراقدا، بەر يەكەم پەخشى رادىۋى كوردى لە ۲۹-۱۱-۱۹۳۹ بزاڤى  
رۇژنامەگەرى و چاپ و بلاۋكردنەۋە و ھوشيارى نەتەۋەى گەپشەتۋوبوۋە ئاستى ھەستكردن بە بەرپرسىارەتى مېژۋوى  
و نەتەۋەى ھەر لە دواى ساىكس - پىكۆ و بەزۇر لكاندى ئەو بەشەى كوردستان بە ولاتى تازە دروستكراۋى عىراق



دا و تا سەرەتاكانى جەنگى جيهانى يەكەميش كوردستانى باشوور - عىراق بەچەندىن شۆرش و راپەرىنى بەرپاكرىبوو و بەرادەى ئەوەى ئىنگلىزەكان بەر لە دەولەتى عىراق ترسىيان لە كورد و بزاقە شۆرشگىرپىيەكە ھەرمابوو، بەتايبەتیش كاريگەرى و دەرھاوېشتەكانى شۆرش و راپەرىنەكانى شىخ مەحموودى حەفید زادە لە ماوەى نىوان ۳-۴- ۱۹۳۱ و ۱۹۳۱-۵-۱ و شۆرش و راپەرىنى يەكەم و دووھى بارزان لە كانوونى يەكەمى ۱۹۳۱ و بەردەوامى بەردەوامى شەپو راپەرىنى ناوچەى بارزان و باكورى شارى ھەولير ئىنگلىزيان تەنگەتاو كوردبوو. (د. مەغدىد سەپان، ۲۰۱۳ ل ۲۴۱) ئەوھيان كە ھۆكارى سياسىيى بوو، بەرىتانييەكان بەر لە دەسەلاتدارانى عەرەبى حكومەتى عىراقى ھەستيان پىكرىبوو، ھۆكارىكى دىكەى پەخشى رادىوئى بەزمانى كوردى بۆ ئەو دەگەرئەتەو، كە كورد وەك نەتەو جىايە لەنەتەوھى عەرەب و خاوەن زمان و كەلتووور و مېژوو و ئەدەبى خۆبەتى و تايبەتمەندىبەتى نەتەوھى خۆى ھەيە و بەزمانەكەشى بەتەواوھەتى لە نەتەوھى عەرەب جىادەكرئەتەو.

بۆيە پەخشكرىدى بەرنامەى رادىوئى سەرەتا گەر بۆ ماوەيەكى گەلى كەميش بووبى لە ئىزگەى رادىوئى بەغداى عەرەبى كە لە ۱۹۳۶-۷-۱ دەستى بەپەخشى فەرمى كرد بوو، دەسپىكىكە دەيسەلمىنى كە كورد وەك نەتەو نەتەوھى دووھەم لە عىراق و خاوەن تايبەتمەندىبەتى نەتەوھى خۆبەتى.

### لە پەخشەوھە بۆ دامەزراندنى بەشى كوردى لە رادىوئى بەغدا :

بەھىچ جورىك مېژوو يەكەمىن پەخشى رادىوئى كوردى لە بەغدا بەزمانى كوردى لە رۆژى ۱۹-۱۱-۱۹۳۷، بە رۆژى دامەزراندنى ئىزگە و رادىوئى كوردى دانانرئەت. لەبەر ئەم چەند ھۆكارانەى خوارەوھە:

۱- رادىوئى كوردى لە بەغدا سەربارى ئەوھى لە دەرەوھى خاكى نىشتيمان پەخشى دەستپىكرىد، بەر لە دەسپىكى پەخشى فەرمى خۆى، بە بى تەل بە ئەزموونى پەخشى شەپۆلى كورت دا تىپەر نەبووھە. بەواتايەكى دى نە ئىرپال - نىنەرە ھەوايەكان، نە وېستگەى پەخش و تۆمارى نەبووھە. تەنانەت ستۆدىو و ئامپىرى مىكرۆفون و تۆمار و ناردنىشى نەبووھە.

۲- چەمكى دامەزراندن واتاى ھەموو ئەو دامەزراوانە دەگەرئەتەو كە بۆ كارى رادىوئى دادەمەزرىن ھەر لە كەلوپەلى ناو ستۆدىوھە تا ئامپىرەكانى گواستەوھى دەنگ و پەخش كردن.

۳- يەكەمىن بىژەرى رادىوئى كوردى كامىل كاكە مەن لە رۆژى ۱۹ ى تشرىنى دووھى سالى ۱۹۳۹ بۆ ماوەى ۱۵ دەقە دا دەچىتە شوپنى بىژەرە عەرەبىيەكەى نىو ستۆدىوئى رادىوئى بەغداو بۆ ماوەى ۵ دەقىقە دەنگ و باس دەخوئىتەوھەو بە گۆرانى سەرقەوان بەرئە دەكرئەت .. ئەوھيان تا ماوەى نىكەى دووسال بەو شىوھە بەرئەدەرەوات ھەر سەربە ستۆدىوئى و كارگىرپى رادىوئى عەرەبىيەكەى بەغدا دەبى.

۴- لەگەل زىادبوونى كارژىرەكانى پەخشى كوردى بۆ كارژىرەك و پاشان بۆ دووان قۇناغى دامەزراندنى رادىوئى كوردى دەست پىدەكات و قۇناغ بەقۇناغ دەبىتە بەشى كوردى رادىوئىكى خاوەن ستۆدىوئى و پەخش ھەر لە ناو خانووى گەرەكى (سالىبىيەى) بەغدا دا و بەرنامەى تايبەت بەخۆى دەبى و لە خوئىندى قورئانى پىرۆز و كردنەوھى ئىزگەدا تا دوا بەرگەى بەرنامەى رۆژانەى رادىوئى .

۵- دواى دامەزراندنى بەشى كوردى بە گۆيرەى پىداووستى سەردەم و ئەو قۇناغە سياسىيانەى عىراق و كوردستانى پىداتىپەرىبووھە ماوەى پەخشى رادىوئى كوردى ھەلدەكشى لە (۱۵) دەقەوھە بۆ (۱ - ۲) كارژىرە سالى ۱۹۴۱ بەسەرەو ، پاشان لە سالى ۱۹۴۹-۱۹۵۹ دەبىتە (۳) دەمژمىر لە سالى (۱۹۵۹-۱۹۶۳) دەبىتە (۸) دەمژمىر... ھتە. (وھسفى حەسەن رىدىنى ۲۰۱۱ ، ل ۱۹) ئەو خالەيان دواى دامەزراندنى رادىوئىكە پىشكەوتن و بەرەو پىشچوونى زياترى رادىوئى



كوردى نيشان دەدات لەبواری هونەرى و تەكنىكى و رۆشنىبرى و ئامادەكردمنى بەرنامەى ھەمەجۆرى میدیای بیستراوى رادیۆی.

### ئەنجامەکانى توێژىنەوہەكە:

ئەم توێژىنەوہەى (رادىۆى كوردى مېژووى پەخش و دامەزراندن ۱۹۳۹-۱۹۴۵) بەشېكە لە توێژىنەوہەىكى فرەوانى مېژووى بەخش و دامەزراندنى ئىزگەو رادىۆى كوردى، ئەنجامى سەرەكى توێژىنەوہەكەش بە زانستى باسكردنە لەم مېژووەدا كە لەسەرەتاكەى دا بە پەخشكردنى ھەوآل و گۆرانى و بەرنامەى ئاراستەكراو دەستى پېكردووە ھەروا لە ھۆكارو مەبەستەكانى پەخشىش كە. سىياسى بوون و بۆ بەرژەوہەندى و لاتانى زلھىزى جەنگى جىھانى دووہم بووہ رونكراوہتەوہ.

سەربارى ئەوہش چەمك و دەستەواژەى دامەزراندنىش بۆ رادىۆى كوردى و جياكردنەوہى مېژووەكەى لە مېژووى پەخشكردندا راستكردنەوہەىكى زانستى مېژووى رادىۆى كوردىيە لە مېژووى میدیای بیستراوى كوردى دا، كە بۆيەكەمىن جارىش كە كورد ئاشناى ئەو ئامېرو دەسگايانەى پەخشى رادىۆى دەبى، بواریكى دىكەى تەكنەلۆجىيائى گەياندن دىتە نىو بواری میدیای كوردى و ھەژارى و دەستكورتى كوردىش بۆ ئەم بواری، توێژەر دەيگەرېنئىتەوہ بۆ نەبوونى كيان و دەولەتى سەربەخۆيى كوردى، يا بەواتايەكى دىكە ژېر دەستەيى و داگيركردنى خاك و نېشتىمانى كوردستان دەبنە ھۆكارېكى دىكەى درەنگ ئاشنا بوونى كورد بە تەكنەلۆجىياو میدیای بیستراو كە ئىزگەى رادىۆىيە. ھەروا توێژەر لەم ھۆكارە سىياسىيەوہ سەيرى سەرھەلدانى رادىۆى نھىنى كوردى يا رادىۆى شۆرش دەكات بەتايبەتیش لە كوردستانى عىراق دا لە سالانى ۱۹۶۰ بەرەو سەرەوہ.

توێژىنەوہەكە، لەسەر رادىۆى كوردى و دامەزراندنى ئەو میدیايى بیستراوہى كوردىيە، ھەك میدىايىيەكى قەدەغەى مەترسىدارىش بۆ داگيركەران لىكۆلدراروہتەوہ، لە كاتىكدا گەلى كورد ھەك نەتەوہ خاوەن كيانى خۆى نەبووہ و لە دوای رېككەوتنامەى سايكس- پىكۆوہ دابەشكراوہ و لە ولاتى تازە دامەزراوى عىراقدا، بەزۆر پىيەوہ لىكېندراوہ، ھەك نەتەوہى دووہم درەنگتر لەومېژووەى رادىۆ ھەك ئامېرو دامەزراندنى ئىزگە لەوسالانەى لە ولاتانى عىراق و لبنان و مېسر و سووریا و ئىران و توركيا رادىۆى ھەك ئىزگە تىدا دامەزراوہ. لە دامەزراندنىش دا ھەك بەش و بۆ ماوہبەكى كورت پەخشى دەبىت، نەك ھەك رادىۆ وئىزگەيىيەخسى رادىۆىيى سەربەخۆى خاوەن بەرنامەى ھەمەجۆر

### سەرچاوەكان:

#### يەكەم: پەرتووك بەزمانى كوردى

۱. بابى لالۆ كەمال رەئووف محەممەد، مېژووى رادىۆى كوردى بەغدا ۱۹۳۹-۱۹۵۸، بەرگى يەكەم، جزمى يەكەم، كوردستان - ھەولېر چاپى يەكەم ۲۰۱۴.
۲. جمال عبدول: فەرھەنگى راگەياندن، سلېمانى، چاپ و پوخشى سەردەم، ۲۰۰۶.
۳. حەبىب كەركوكى، ھونەرى رۆژنامەنووسى، و. سەمىرە ئەحمەد، دھۆك، چاپخانەى خانى، ۲۰۰۸.
۴. ھەسفى حەسەن رىڤىنى، رادىۆ و تەلەفزیونىت كوردى ۱۹۳۹-۲۰۰۳، دھۆك ۲۰۱۱،
۵. گىوى موكرىيانى، پىداچوونەوہ زىدەكردنى د. كوردستان موكرىيانى، فەرھەنگى كوردستان كوردى، چاپى دووہم، چاپخانەى رۆژھەلات، ۲۰۱۷.
۶. مەجىد صالح، بنەماتىۆرىيەكانى راي گشتى وراگەياندن، لەبلاوكراروہكانى مەكتەبى بىروھۆشيارى (ى، ن، ك)، سلېمانى، ۲۰۰۶.



٧. مهغديد سه پان، ژانره كانى رۆژنامه وانى و ميژووى چاپخانه ١٤٥٠\_١٥٠٠، چاپخانه ى خانى، چاپى يه كه م، دهوك، ٢٠٠٨.
٨. -----، نه وانه ى رۆژنامه نووس پيويسته بيانزانى .. ميژووى په يدا بوونى راديو، چاپخانه ى شهيد نازاد هه ورامى، كه ركوك ٢٠١٣
٩. ئيزگه ميژووى دامه زراندى باكورى. باكورى. هه ولير، چاپخانه ى شه هاب، ٢٠٠٩.
- دووهم: په رتوك به زمانى عه ره بى**
١. ابراهيم اداقوقى، نظره فى اعلام العالم الثالث، مركز التوثيق الاعلامى لدول خليج العربى، بدون مكان وزمان.
٢. اسا بريغز وبيتر برك، ترجمة د. نورالدين شيخ عبيد، تاريخ اجتماعى لوسائط التواصل من غوتنبرغ الى الانترنت، الطبعة الاولى، المنامة - بحرين، ٢٠١٧.
٣. سعد سلمان المشهدانى، تاريخ وسائل الاعلام فى العراق النشأة والتطور، دار اسامة للنشر والتوزيع لاردن - عمان، الطبعة الاولى، ٢٠١٣ م.
٤. فوزيه فهيم، الفن الاذاعى، المركز العربى للثقافة والنشر، بدون تاريخ، بيروت.
٥. مجد الهاشمى، تكنولوجيا وسائل الاتصال الجماهيرى، دار الاسامه للنشر والتوزيع، الطبعة الاولى، عمان، ٢٠٠٤.
٦. محمد جمال الفار، معجم المصطلحات الاعلامية، دار أسامة للنشر والتوزيع، الأردن عمان ٢٠١٤ م.
٧. مصطفى حميد كاظم أطنائي، التقنيات الاذاعية والتلفازية، دار الوفاء لندىا الطباعة والنشر، الطبعة الاولى، الاسكندرية، مصر، ٢٠٠٧.
٨. هانى رضا و رامز عمار، الراى عام والاعلام والدعاية، الطبعة الاولى، بيروت، ١٩٩٨.
٩. يوسف مرزوق، المدخل الى حرفية الاذاعى، القاهرة، مكتبة الانجلو المصرية ١٩٧٤.
١٠. د. ماجى الحلوانى، الإذاعات العربية ط١، القاهرة، دار الفكر العربى ١٩٨٢.

